

Zeitschrift: Quaderni grigionitaliani
Herausgeber: Pro Grigioni Italiano
Band: 6 (1936-1937)
Heft: 4

Rubrik: Cronache

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

CRONACHE

Bregaglia.

Marzo - Maggio 1937.

MARZO. — 7: Esito delle votazioni cantonali: revisione della legge di polizia: sì 135, no 69; revisione della legge sulle elezioni di Circolo: sì 42, no 148, assunzione a carico del Cantone di un massimo di 20 mila franchi all'anno di un eventuale disavanzo d'esercizio dell'Ospedale Cantonale: sì 63, no 142. — 7: L'Assemblea generale della Società Agricola, radunata a Bondo, approvava il resoconto pro 1936, stabiliva il programma d'azione ed il preventivo per il 1937 e rieleggava la solerte amministrazione e i delegati comunali. In seguito il sig. Curschellas, ispettore cantonale delle latterie, riferì sui sussidi federali onde mantenere, per il produttore, il prezzo del latte a 20 cent. il litro. Questi sussidi vengono elargiti solo a quei contadini organizzati in gruppi di produttori di latticini. La medesima conferenza fu tenuta anche a Vicosoprano. I suggerimenti del conferenziere caddero su buon terreno; i produttori di latticini si organizzarono e i sussidi ci furono assicurati. — 29 marzo, 1 e 4 aprile: la gioventù di Vicosoprano rappresenta, e per bene, all'albergo Elvezia, la commedia « Silvan Colani », tradotta dal tedesco in dialetto bregagliotto dal nostro landamano G. Maurizio. — Quest'anno le scuole di Bregaglia furono visitate per la prima volta dall'ispettore sig. A. Lanfranchi di Poschiavo, che vi capitò nel marzo.

APRILE. — 3: Promontogno la solita premiazione delle bovine giovani. Presenti 40 manze e 40 sterle; premiate 36 manze e 31 sterle. — 7: Per la prima volta s'è tenuta a Stampa una fiera primaverile. — 11: Votazioni cantonali. Esito in Valle: caccia e pesca: sì 34, no 273; naturalizzazioni: sì 189, no 112; revisione della legge sul fondo epizozia allo scopo di poter combattere la tubercolosi delle bovine su vasta base: sì 183, no 107. - Nell'assemblea comunale di Soglio sono sorti dei dissidi, in seguito ai quali l'attuale presidente sig. Ed. Giovanoli dà le sue dimissioni: lo sostituisce il sig. Ag.^o Fasciati. — 18: A Stampa l'on. Lardelli, consigliere governativo, diede, sotto gli auspici della Commissione Culturale valligiana, una pubblica conferenza su diversi problemi cantonali e federali. — La Società di tiro « Elvezia » di Castasegna, in occasione del suo 50.mo anniversario, organizzò nei giorni 24 e 25 aprile e 8 e 9 maggio una grande gara di tiro. Accorsero, fra altri, gruppi da Coira, dal Ticino, da Poschiavo e dall'Alta Engadina. La Società organizzatrice ha curato il suo compito in ottimo modo.

MAGGIO. — 2: Elezioni di Circolo a « Nossadonna ». Quale presidente e deputato al Gran Consiglio vien riconfermato con grande maggioranza (86 e 88 %) il sig. Giacomo Maurizio, Vicosoprano. Quali nuovi giudici di tribunale vengono eletti in sostituzione dei dimissionari sig.ri Ed.^o Gianotti e Sam.le Gianotti, i sig.ri

And. Torriani - Willi e Ricc. Torriani - Liver. Gli altri uffici vennero riconfermati. - Alcune delle nostre scuole fecero durante la primavera delle gite di più giorni. Bondo e Soglio ebbero per metà la nostra capitale cantonale; la secondaria di Sotto-Porta arrivò sino a Zurigo; le scuole di Vicosoprano raggiunsero Lugano, e quella di Maloggia visitò diverse importanti città svizzere come Zurigo, Basilea, Berna ecc. — 9: di nuovo votazioni cantonali. Esito: Assicurazione fabbricati: sì 81, no 160; assicurazione masserizie: sì 48, no 202; inventarizzazione ufficiale: sì 26, no 224. I problemi non furono chiariti adeguatamente al popolo. - Dal resoconto dell'Asilo-Ospedale notiamo il generoso dono del defunto sig. Emilio Scartazzini di ben 10 mila franchi e quello del def. sig. Giacomo Stoffel di 3 mila franchi. - Il tempo è propizio per la campagna e speriamo in un buon raccolto.

G. Faschiati.

Valle Poschiavina.

Febbraio - Maggio 1937.

FEBBRAIO 24. — La Pro Poschiavo sotto la direzione del vice-presidente sig. Dialma Semadeni e presenti una trentina di soci, tenne la propria assemblea generale. Approvò il rapporto di gestione e il programma di attività per il 1937. Fra altro, progettò un'eventuale serata poschiavina a Zurigo e a Basilea quale mezzo di propaganda turistica per la Valle. Incontrò simpatia il progetto di costruire un soprappassaggio al punto d'incrocio tra la ferrovia e la strada che dal cimitero conduce a S. Pietro. — Il signor Agostinetti, della Federazione svizzera dei ferrivieri, diede una conferenza in palestra intorno alle questioni attuali: movimento socialista, politica e economia di Berna, fascismo, nazionalsocialismo ecc.... Vi furono echi e discussioni.

MARZO. — Nel pomeriggio di domenica, ultimo febbraio, fino a mezza notte nevicò in modo così intenso e la neve era così pesante da far temere disgrazie. Infatti il treno che doveva arrivare a Poschiavo alle 4 ½, rimase bloccato nella galleria sotto Grüm. Gli operai della squadra riuscirono a portare indietro i passeggeri - 200 milanesi provenienti da S. Moritz. Nel ritorno, tra Grüm e Palü, gli operai furono sorpresi da una valanga che fece tre vittime: *Mario Brunoldi*, n. 1909; *Dino Crameri*, n. 1911; *Ernst Peter*, n. 1911. Un medico milanese, presente, ed i medici di Poschiavo, subito accorsi, prestaron le prime cure ai feriti. L'impressione in Poschiavo e in Engadina fu immensa. — I fanciulli vollero lo stesso fare un po' di festa il 1° marzo bruciando il tradizionale fantoccio, che stavolta si chiamava: Zia Russia. — La morte mieteva la veneranda esistenza di Gerolamo Lardi e, improvvisamente la sig.ra Paolina Rampa, lasciando nella costernazione il marito e 11 figli. — Le votazioni cantonali diedero: Ospedale cantonale 41 sì e 413 no; Elezioni di circolo 236 sì e 212 no; Misure poliziarie contro i genitori snaturati 336 sì e 103 no. — Ai Pradelli lo Sport Club Palü organizzò una corsa di sci, molto frequentata dalla nostra gioventù e assai ben riuscita. — Il compianto defunto Adolfo Rossi lasciò in dono fr. 500.— alla chiesa di S.ta Maria. Auguriamo che altri generosi abbiano a imitare l'esempio. — Si dà principio ai restauri e all'ingrandimento della chiesa di S. Carlo; l'Ufficio federale di Belle Arti accordò un sussidio. — Presso la stazione al Borgo si sta fabbricando una segheria del serpentino ed un locale per una mostra permanente dei nostri marmi.

— La mattina del 16-III. si spargeva la notizia della morte improvvisa della buona sig.ra Roussette-Semadeni; lascia ottima memoria di sè. — Il re d'Egitto, Faruk volle visitare il passo del Bernina e la magnifica ferrovia che lo percorre. Una carrozza di II. classe trasportò da S. Moritz a Alp Grüm la comitiva regale che potè ammirare le meravigliose bellezze delle nostre superbe cime. — Veniva colpito da colpo apoplettico Renzo Compagnoni nei suoi 35 anni, mentre stava sgombrando neve presso la Ferrovia Retica. Il medico non potè che constatarne la morte. Il giorno seguente la Bernina lo trasportava al nativo Poschiavo. — La morte ci tolse la sig.ra Lidia Lardelli-Lardi e Domenico Tomè, il vecchio « fant » del nostro comune, tipica e simpatica figura di buon vecchio poschiavino. — Felicitazioni al sig. Giovanni Semadeni, residente a Guarda, per il successo degli esami alla facoltà filosofica all'Università di Zurigo. — Le scuole di perfezionamento fecero l'esposizione dei lavori eseguiti durante il corso; v'erano cose semplici e di prima necessità e lavori di lusso; fa piacere la coltura soda e pratica che si dà alle nostre giovinette. — Qua e là sono cadute delle valanghe; la solita di Verona, qualcuna lungo il lago ed una di colossali dimensioni a Prada danneggiando i prati ed i muri del cimitero appena restaurato. — A Brusio si tenne l'assemblea dell'Associazione agricola con largo intervento, e speriamo con buoni frutti. — Si attuò la vendita del tabacco all'Associazione Industria svizzera dei tabacchi. 170 q. con un'entrata di quasi 30.000 fr. E' redditizia la coltivazione del tabacco! — A Brusio si continua la fabbricazione dei cubetti per la pavimentazione delle strade oltre Bernina; al momento è l'unica industria del paese. — Pasqua bianca quest'anno! con dolore dei fanciulli che non poterono gettare le uova sui prati coperti del bianco lenzuolo.

APRILE. — Il lunedì di Pasqua e la domenica 4 aprile i giovani del Circolo cattolico rappresentavano il dramma sacro: « Il figliuol prodigo » a scopo di beneficenza, ossia per l'abbellimento della strada al cimitero. Bravi i nostri giovani! — Il nostro concittadino Carlo Ferrari, gerente d'un importante panificio a Roma, ottenne un premio per l'ottima produzione del pane: medaglia d'argento e 2500 lire it. Congratulazioni a lui ed al suo addetto, Pietro Luminati-Lardi. — Congratulazioni anche al giovane Guido Pirovino di Le Prese per il diploma costruzioni edilizie conseguito a Winterthur. — Lo Sport Club Palü, con ottimo pensiero, organizzò un corso « Samaritani » in lingua tedesca e italiana nei locali della Palestra comunale. — Il personale della Ferrovia Bernina rivolse una petizione al Consiglio Federale, perchè prenda le misure necessarie onde gl'impiegati non siano troppo esposti al pericolo della vita durante la stagione invernale. — L' 11 corrente l'on. Consigliere di Stato e agli Stati dr. Alberto Lardelli, venne per una conferenza tra i suoi concittadini a Poschiavo. La sua venuta offrì gioia viva e le sue parole furono molto apprezzate. Il conferenziere disse intorno alla questione del bestiame e dei boschi; parlò dell'industria alberghiera, della questione stradale e ferrovia (grigionese). Dopo una discussione animata e confidenziale, l'adunata si sciolse lasciando le più care impressioni. — La classe magistrale ebbe il piacere d'ascoltare una conferenza dal collega Bornatico, studente all'Università di Friborgo. Il bravo studente disse a lungo sul tema: « L'eredità dell'800 » e appunto intorno all'eredità linguistica, letteraria, filosofica, politica. Diede maggior rilievo al movimento culturale — coi letterati: Foscolo, Manzoni, Carducci, d'Annunzio e Croce —; accennò opportunatamente ai letterati svizzeri Chiesa e Scartazzini, il dantista grigionese! — Il veterinario cantonale dr. Margadant parlò in palestra della lotta contro la tubercolosi bovina e il signor R. Della Cà intrattenne parecchi interessati di pollicoltura. — Il signor Kiebler continua tra noi il corso di frutti-

coltura e orticoltura cominciato l'anno scorso. Imparte lezioni pratiche nei frutteti, e teoria in palestra. Anche Brusio ha la propria parte. — Il 18 aprile si chiudeva la stagione sportiva invernale con la gara del Gambrena per la conquista della Coppa Ambulante Mascioni, vinta dal giovane Enea Faneoni.

MAGGIO. — Il 2 corr. ebbero luogo le elezioni di circolo con buona partecipazione: nessun cambiamento. — Si fece circolare una lista in favore delle famiglie dei caduti a Grüm. Buona l'idea. — Mandiamo al nostro concittadino signor maestro Giovanni Bondolfi, che ha dato le dimissioni da traduttore presso la Cancelieria cantonale, gli auguri di un lungo e pacifico riposo. — Il dott. Oeschlin, ispettore forestale di Altdorf, parlò sul tema: « Neve e valanghe » interessando molto i numerosi ascoltatori all'Albergo Suisse. — Nella chiesa di Cologna si può ammirare il nuovo altare maggiore in marmo serpentino di Poschiavo. — Vi fu la gara ciclistica organizzata dal Velo Club Bernina con premiazione, al ristorante delle Tre Leghe. — La Filarmonica « Avvenire Brusio » colse allori in occasione della gara cantonale di musica in Ems; evviva! — Le votazioni di domenica 9 maggio hanno dato i seguenti risultati: 161 sì e 286 no per l'assicurazione contro gl'incendi; 107 sì e 341 no per l'assicurazione della mobiglia; 55 sì e 399 no per l'inventario in caso di morte. — Ci vien comunicato che la « Pro Raetia » ha scelto Poschiavo quale luogo di riunione in quest'anno; si prepara un ricevimento cordiale ai turisti di tutto il cantone. — Un pellegrinaggio di 50 persone accompagnate dal M. R. signor Prevosto Iseppi e dal M. R. Don R. Rampa s'è diretto alla tomba del B. Nicolao della Flüe per onorare l'uomo di Dio e il grande patriota e chiedergli protezione in questi tempi burrascosi.

T. Marchioli.